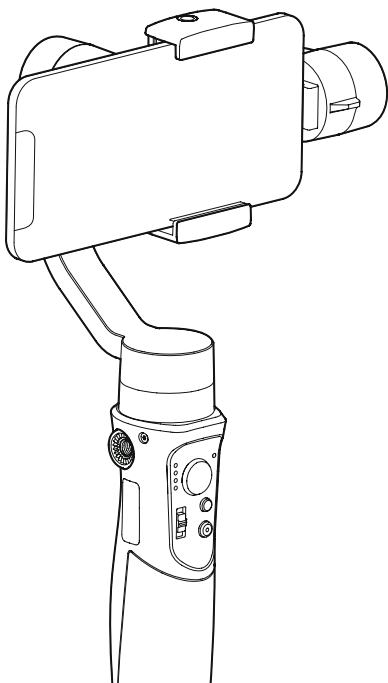


hohem

iSteady**Mobile⁺**

Trójosiowy stabilizator do smartfonów

Podręcznik użytkownika
V1.0



Więcej filmów
instruktażowych
można obejrzeć,
skanując kod QR
prowadzący do
kanału YouTube.

ZRZECZENIE SIĘ ODPOWIEDZIALNOŚCI

Dziękujemy za zakup produktu Hohem. Korzystając z produktu, potwierdzasz dokładne zapoznanie się z niniejszym zrzeczeniem się odpowiedzialności i ostrzeżeniem oraz że rozumiesz i zgadzasz się na przestrzeganie niniejszych warunków. Wyrażasz zgodę na to, że ponosisz wyłączną odpowiedzialność za swoje zachowanie podczas korzystania z tego produktu oraz za wszelkie wynikające z tego konsekwencje. Zgadzasz się używać produktu tylko do celów, które są właściwe i zgodne ze wszystkimi obowiązującymi przepisami i rozporządzeniami oraz wszystkimi warunkami, środkami ostrożności, praktykami, zasadami i wytycznymi, które firma Hohem przygotowała i może udostępnić. Hohem nie ponosi jakiegokolwiek odpowiedzialności za szkody, obrażenia ani odpowiedzialności prawnej ponoszonej bezpośrednio lub pośrednio w związku z użytkowaniem tego produktu. Użytkownik powinien przestrzegać bezpiecznych i zgodnych z prawem praktyk, w tym wymienionych w niniejszym dokumencie.

Niniejszy dokument i wszystkie materiały towarzyszące mogą zostać zmienione przez firmę Hohem bez wcześniejszego uprzedzenia. Aktualne informacje o produkcie można znaleźć w witrynie www.hohem.com. Wystarczy ze strony głównej przejść do strony dotyczącej produktu.

hohem

Hohem Technology Co., Ltd

Adres e-mail: service@hohem.com

Witryna: www.hohem.com

Producent: Hohem Technology Co., Ltd



Kontakt z nami
w serwisie
Facebook

Pobieranie aplikacji Hohem Joy

Aplikacja oferuje znacznie więcej funkcji.



* Niektóre funkcje są niedostępne do czasu aktywowania aplikacji Hohem Joy. Pobierz aplikację, aby się zarejestrować i uzyskać bezpłatne członkostwo oraz dodatkowy rok gwarancji.

* Aplikacja Hohem Joy wymaga systemu iOS w wersji 10.0 lub nowszej albo Android w wersji 6.0 lub nowszej.

* Wyszukaj „Hohem Joy” w sklepie App Store lub Google Play, a następnie postępuj zgodnie z instrukcjami, aby zainstalować aplikację.

Lista akcesoriów

Statyw 1 szt.

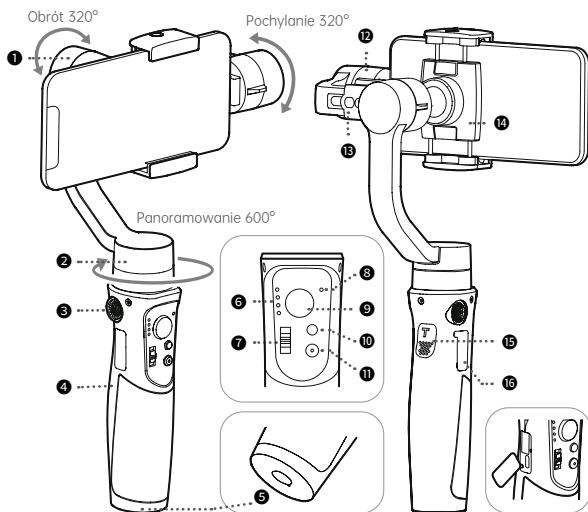
Etui do przenoszenia 1 szt.

Przewód do ładowania typu C 1 szt.

Podręcznik użytkownika 1 szt.

Skrócona instrukcja obsługi 1 szt.

Elementy produktu

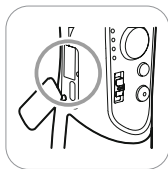


- | | |
|------------------------------|---------------------------------|
| ❶ Silnik obrotu | ❹ Manipulator |
| ❷ Silnik panoramowania | ❺ Przycisk trybu |
| ❸ Otwór gwintowany 1/4" | ❻ Wł./wył. (przycisk migawki) |
| ❹ Rączka (wbudowana bateria) | ❼ Silnik pochylenia |
| ❺ Otwór gwintowany 1/4" | ❽ Pokrętko wyważenia |
| ❻ Wskaźnik trybu | ❾ Obracany uchwyt na telefon |
| ❼ Suwak zoomu/ostrości | ❿ Przycisk |
| ❽ Wskaźnik Bluetooth | ⓫ Wejście/wyjście zasilania USB |

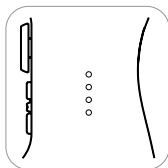
Ładowanie stabilizatora



Przed pierwszym użyciem stabilizatora naładuj całkowicie jego baterię.
Zajmuje to w przybliżeniu dwie godziny.



- * Port USB: wyjście ładowania innych urządzeń
- * Porty typu C: port ładowania stabilizatora



- * Dotknij przycisku zasilania, aby sprawdzić stan baterii.

Miga: ładowanie

Cztery diody LED świecą: 100%,
całkowicie naładowana

Trzy diody LED świecą: 75%

Dwie diody LED świecą: 50%

Jedna dioda LED świeci: 25%

Połączenie Bluetooth aplikacji „Hohem Joy”

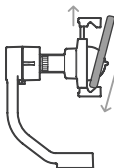
1. Na smartfonie włącz funkcję Bluetooth.
2. Uruchom aplikację „Hohem Joy”, naciśnij przycisk „START”, aby włączyć interfejs robienia zdjęć i nagrywania filmów.

(Włącz funkcję Bluetooth na telefonie i połącz przez Bluetooth w aplikacji).

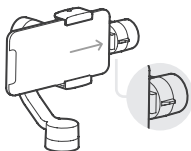
Orientacja pozioma: Montowanie i wyważanie



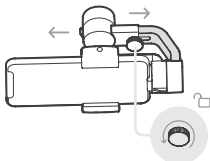
- * Nie włączaj stabilizatora bez zamontowanego i wstępnie wyważonego smartfonu.
- * Przed zamontowaniem telefonu zaleca się zdjęcie z niego etui.
- * Aby zapewnić lepszą stabilizację i mniejsze obciążenie silników, a także wydłużyć czas pracy stabilizatora na baterii, można wstępnie wyważyć stabilizator przed jego włączeniem.
- * W przypadku smartfonów z ekranem większym niż 6,7 cala (np. iPhone 13 Pro Max) stabilizator iSteady Mobile Plus może pracować optymalnie nawet bez idealnego wyważenia przed włączeniem.



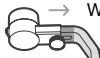
❶ Pociągnij zaczep telefonu w górę i włóż telefon w zaczep.



❷ Przesuń telefon skrajnie w prawo aż do silnika.

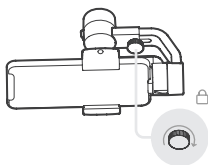


W lewo
Mały telefon
np. iPhone 13 mini

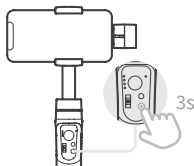


W prawo
Duży telefon
np. iPhone 13 Pro Max

❸ Poluzuj pokrętkę, a następnie przesuń ramię, aby wyważyć stabilizator.



④ Dokręć pokrętło.



⑤ Naciśnij długo przycisk zasilania, aby włączyć stabilizator.

* Maks. obciążenie: 280 g

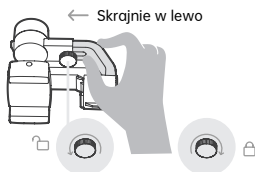
* Szerokość zaczepu telefonu: 58 mm – 89 mm

Orientacja pionowa: Montowanie i wyważanie

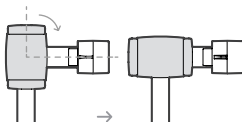


* Najpierw wyłącz stabilizator, a następnie obróć zaczep telefonu i zamocuj telefon.

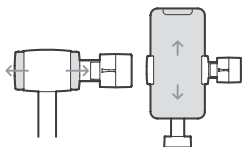
* Nie włączaj stabilizatora bez zamontowanego i wstępnie wyważonego smartfonu.



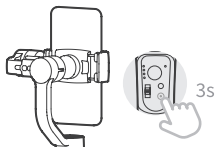
① Poluzuj pokrętło, przesun ramię skrajnie w lewo, a następnie dokręć pokrętło.



② Obróć zaczep telefonu o 90 stopni.



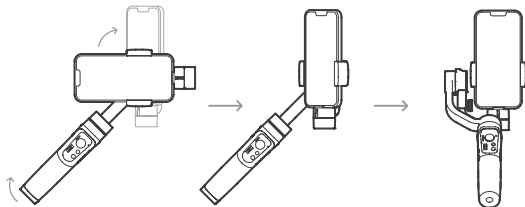
3 Pociągnij zaczep telefonu w górę i włóż telefon w zaczep. Przesuń telefon w górę lub w dół, aby wstępnie wyważyć stabilizator.



4 Po wyważeniu telefonu naciśnij długo przycisk zasilania, by włączyć stabilizator.

Szybkie przejście do trybu portretowego

Należy przekręcić uchwyt aby automatycznie przejść do trybu portretowego.



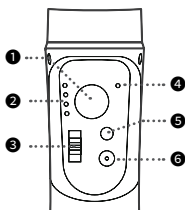
* Po przełączeniu do orientacji pionowej manipulator umożliwi jedynie obracanie telefonu w lewo i w prawo.



Orientacji nie można szybko zmienić w następujących przypadkach:

1. Stabilizator jest w trybie POV.
2. Rączka jest ustawiona prostopadle.
3. W aplikacji do ruchu manipulatora w lewo / w prawo przypisano obrót.

Instrukcja obsługi



1 Manipulator

Przesunięcie w górę / w dół
sterowanie pochyleniem

Przesunięcie w prawo / w lewo
sterowanie panoramowaniem

2 Wskaźnik trybu

PF: śledzenie panoramowania

PTF: śledzenie panoramowania
i pochylenia

L: blokada wszystkich osi

POV: śledzenie wszystkich osi
i ustawianie w pozycji wyjściowej

3 Suwak

ustawianie ostrości / zbliżanie i oddalanie (dostępne tylko w aplikacji)

4 Wskaźnik Bluetooth

Światło ciągłe zielone: stabilizator jest połączony z telefonem przez Bluetooth.

Światło ciągłe czerwone: błąd stabilizatora

Światło migające czerwone: 1. niski poziom energii baterii (autom. wył.) 2. przeciążenie (sygnał ostrzegawczy)

Światło żółte: obsługa za pomocą pilota zdalnego sterowania*

Wskaźnik zgaszony: stabilizator nie jest połączony z telefonem przez Bluetooth.

* Pilot zdalnego sterowania nie jest wyposażeniem standardowym.

Instrukcje obsługi i parowania pilota zdalnego sterowania można znaleźć w instrukcji obsługi pilota.

5 Przycisk trybu

Pojedyncze naciśnięcie: przełączanie trybów

Trzykrotne naciśnięcie: ustawienie w pozycji wyjściowej 600°
(Naciśnij przycisk trybu, aby zatrzymać obrót).

Pięciokrotne naciśnięcie: kalibracja automatyczna

6 Wł./wył. zasilania (przytrzymanie przez trzy sekundy)

Pojedyncze naciśnięcie: zrobienie zdjęcia, rozpoczęcie/zakończenie nagrywania filmu

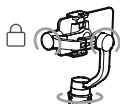
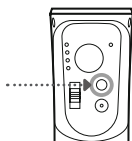
Dwukrotne naciśnięcie: przełączanie trybu zdjęć/filmu (dostępne tylko w aplikacji) Trzykrotne naciśnięcie: przełączanie aparatu przedniego/tylnego (dostępne tylko w aplikacji)

7 Przycisk migawki
Naciśnięcie: tryb sportowy
Naciśnij raz, a następnie naciśnij i przytrzymaj: L (wszystkie osie zablockowane)
Dwukrotne naciśnięcie: wyśrodkowanie stabilizatora



Przycisk trybu stabilizatora

Dotknij przycisku, aby przełączać się między różnymi trybami pracy.



PF (śledzenie panoramowania)

Jest to tryb domyślny. Przy zablockowanych osiach pochylenia i obrotu aparat może się płynnie poruszać w lewo i w prawo.



PTF (śledzenie panoramowania i pochylenia)

Jeżeli zablockowana jest oś obrotu, aparat może się poruszać w lewo i w prawo oraz pochyłać w górę / w dół.



L (blokada wszystkich osi)

Aparat jest utrzymywany w bieżącej pozycji.



POV (śledzenie wszystkich osi i ustawianie w pozycji wyjściowej)

Śledzenie wszystkich osi – oś pochylenia, oś obrotu i oś panoramowania podążają za ruchem rączki stabilizatora.

Ustawianie w pozycji wyjściowej – gdy stabilizator jest w pozycji poziomej, przesunąć manipulator w lewo lub w prawo.

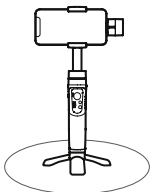
Kalibracja automatyczna

* Automatyczna kalibracja umożliwia zmniejszenie przesunięcia wynikającego z zakłóceń magnetycznych powodowanych przez pobliskie urządzenia lub błędów ludzkich.

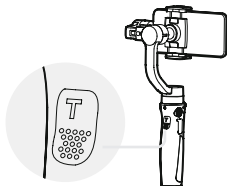


* Jeżeli stabilizator nie zostanie umieszczony na płaskiej powierzchni na czas kalibracji (np. będzie trzymany w ręku w samochodzie), kalibracja może zakończyć się niepowodzeniem.

* W przypadku błędu kalibracji stabilizator wyemituje jeden sygnał dźwiękowy, wszystkie cztery wskaźniki migną, a następnie urządzenie zostanie przełączone do trybu uśpienia. Naciśnij dowolny przycisk (z wyjątkiem manipulatora), aby wznowić pracę stabilizatora, i wykonaj powyższe czynności w celu ponownego wykonania kalibracji.



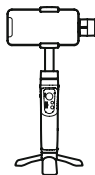
- 1 Umieść stabilizator na płaskiej powierzchni, używając statywu.



- 2 Dwa razy naciśnij przycisk migawki, aby wyśrodkować stabilizator.



3 Naciśnij przycisk trybu pięć razy, aby rozpocząć automatyczną kalibrację. W trakcie kalibracji nie dotykaj stabilizatora.



4 Dwa sygnały wskazują zakończenie kalibracji. Stabilizator zostanie wyśrodkowany i automatycznie przełączony w normalny tryb pracy.

Często zadawane pytania

P: Dlaczego stabilizator wibruje po włączeniu zasilania?

O:

1. Zamontuj telefon komórkowy w zaczepie przed włączeniem stabilizatora.
2. Podczas montowania telefonu dolna część telefonu powinna dotykać silnika.
3. Przed zamontowaniem telefonu zaleca się zdjęcie z niego etui, w szczególności w przypadku dużych telefonów, takich jak iPhone 13 Pro Max.
4. Jeżeli telefon komórkowy jest zbyt ciężki lub zbyt lekki, dostosuj moc silnika w aplikacji (Hohem Joy – Ustawienia – Odpowiedź silnika).
5. Zapoznaj się z rozdziałem „Automatyczna kalibracja”, aby skalibrować stabilizator.

P: Dlaczego stabilizator nie działa prawidłowo, a wszystkie cztery diody migają?

O:

Trzymanie za górną część stabilizatora, np. silnik lub ramię,

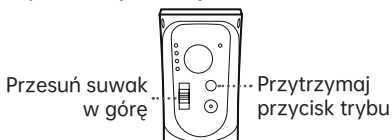
może powodować przełączenie stabilizatora do trybu uśpienia w celu ochrony silnika przed przeciążeniem. Naciśnij dowolny przycisk (z wyjątkiem manipulatora), aby wznowić pracę stabilizatora. Trzymaj go wyłącznie za rączkę.

P: Dlaczego aplikacja na telefonie nie może się połączyć ze stabilizatorem za pośrednictwem Bluetooth?

1. Włącz funkcję Bluetooth na telefonie (tylko WŁĄCZ).
2. Włącz stabilizator.
3. Uruchom aplikację Hohem Joy.
4. W aplikacji połącz się przez Bluetooth, używając monitu lub interfejsu wyszukiwania urządzeń Bluetooth. (Nazwa urządzenia to „iM5-xxxxxx”).
5. Naciśnij urządzenie, aby się z nim połączyć. **(Ważne! Połączenie Bluetooth trzeba wykonać w aplikacji).**

* Jeżeli nie uda się połączyć, zamknij aplikację, ponownie uruchom funkcję Bluetooth, a następnie ponownie wykonaj powyższe czynności.

Usuwanie informacji o wszystkich sparowanych urządzeniach Bluetooth



* Lub usuń informacje o wszystkich sparowanych urządzeniach Bluetooth: przesuń suwak w górę, przytrzymując jednocześnie przycisk trybu. Wskaźnik Bluetooth pięć razy mignie w kolorze zielonym. Potem można sparować ponownie.

* Połączenie Bluetooth w przypadku niektórych telefonów z systemem Android:

1. W systemie Android trzeba włączyć usługę lokalizacji.
2. Zezwól aplikacji na dostęp do informacji o lokalizacji.

Dane techniczne

Masa	474 g (wraz z baterią)
Materiał główny	Wytrzymały materiał złożony
Obciążenie	280 g
Obsługiwana szerokość telefonu	58 mm – 89 mm
Pojemność baterii	1800 mAh 7,4 V 13,32 Wh
Czas pracy na baterii	Do 13 godz. (W idealnych warunkach z prawidłowo wyważonym stabilizatorem)
Czas ładowania	2 godz. (5 V 2 A)
Zakres obrotu	Panoramowanie: 600° Obrót: 320° Pochylenie: 320°
Temperatura robocza	od -10 do 45° C
Zabezpieczenia silników	Stabilizator zostanie wyłączony automatycznie w przypadku nieprawidłowej pracy silników.
Standardowe akcesoria	Statyw, etui do przenoszenia, przewód do ładowania typu C, podręcznik użytkownika, skrócona instrukcja obsługi

Warunki gwarancji

1. W okresie 15 dni od daty zakupu. Nieodpłatna wymiana w przypadku wykrycia wad urządzenia w zakresie materiałów lub wykonania.
2. Wadliwe urządzenie zostanie wymienione na nowe pod warunkiem, że zostanie dostarczone do producenta w prawidłowym opakowaniu, a jego usterki zostaną zweryfikowane przez producenta.
3. Gwarancja obowiązuje pod warunkiem, że urządzenie jest użytkowane zgodnie z zaleceniami.
4. W przypadku użytkowania urządzenia zgodnie z zaleceniami okres gwarancyjny trwa 1 rok, a usługi konserwacyjne są świadczone przez cały okres użytkowania urządzenia (gwarancja NIE obejmuje usterek wynikających z wypadków, umyślnego uszkodzenia, nieprawidłowego demontażu lub nieprawidłowego użytkowania). Aby skorzystać z usług gwarancyjnych, należy okazać kartę gwarancyjną.

CENTRUM OBSŁUGI KLIENTA — numer bezpłatny

STANY ZJEDNOCZONE:

+1(888)9658512

Pon. – pt.: 9:00–17:00 (EST)

WIELKA BRYTANIA:

+44(0)808 2737578

Pon. – pt.: 14:00–22:00 (GMT +0)

KANADA:

+1(855)758-8939

Pon. – pt.: 9:00–17:00 (EST)

BRAZYLIA:

+55 (0)800 5911897

Pon. – pt.: 10:00–18:00 (GMT -3)

Karta gwarancyjna

Użytkownik:

Numer telefonu:

Adres:

Data zakupu:

Numer seryjny:

Usterka:

Serwis:
